

FR Veuillez lire attentivement le livret "Consignes de sécurité et d'utilisation" avant la première utilisation / EN Please read carefully the "Safety and use instructions" booklet before first use / EL Διαβάστε προσεκτικά το εγχειρίδιο «Οδηγίες ασφαλείας και χρήσης» πριν από την πρώτη χρήση / DE Lesen Sie vor dem erstmaligen Gebrauch aufmerksam die Broschüre „Sicherheits- und Bedienungshinweise“ durch. / NL Gelieve vóór het eerste gebruik aandachtig het boekje met de veiligheids- en gebruiksvorschriften door te nemen / ES Lea detenidamente el libro «Instrucciones de seguridad y de uso» antes de utilizar el aparato por primera vez / PT Leia atentamente o manual «Instruções de segurança e utilização» antes da primeira utilização / IT Leggere con attenzione il libretto "Norme di sicurezza e d'uso" al primo utilizzo / TR İlk kullanımdan önce "Güvenlik ve kullanım talimatları" kitapçığını dikkatlice okuyun / CS Před prvním použitím si, prosím, pečlivě prostudujte „Bezpečnostní pokyny pro použití“ / SK Pred prvým použitím si pozorne prečítajte „Bezpečnostné odporúčania a použitie“. / HU Az első használat előtt figyelmesen olvassa el a „Biztonsági előírások és használati útmutató” című fejezetet / PL Przed pierwszym użyciem proszę uważnie przeczytać broszurę „Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa i użytkowania” / ET Palun lugege enne esimest korda kasutamist hoolikalt ohutus- ja kasutusjuhendit / LT Atidžiai perskaitykite knygelę „Saugos ir naudojimo reikalavimai” prieš naudodami įrenginį pirmą kartą / LV Pirms izmantojat ierīci pirmoreiz, lūdzu rūpīgi izlasiet brošūru „Norādījumi par drošību un lietošanu” / BG Моля, прочетете внимателно книжката "Препоръки за безопасност и употреба" преди първоначална употреба / RO Înainte de prima utilizare, citiți cu atenție manualul „Instrucțiuni de siguranță și de utilizare” / SL Pred prvo uporabo natančno preberite »Navodila za varno uporabo« / HR Molimo da prije prve uporabe pažljivo pročitate priručnik „Sigurnosne upute” / BS Prije prve upotrebe pažljivo pročitate knjižicu "Sigurnosne upute" / SR Pre prve upotrebe, pažljivo pročitate "Bezbednosno i uputstvo za upotrebu" / RU Перед первым использованием внимательно прочитайте инструкцию «Меры безопасности и правила использования». / UK Перед першим використанням уважно прочитайте посібник «Правила техніки безпеки та рекомендації щодо використання» / CN 请在初次使用本产品前仔细阅读“安全及使用说明” / HK 第一次使用前，請仔細閱讀“安全使用說明”小冊子 / KO 제품을 처음 사용하기 전에 "안전 주의사항과 사용 방법"에 대한 안내 책자를 주의 깊게 읽으시기 바랍니다 / AR يُرجى قراءة كُتَيْبَ السلامة وإرشادات الإستعمال بعناية قبل الإستعمال للمرة الأولى / FA قبل از اولین استفاده، لطفاً جزوه "ایمنی و دستورالعمل استفاده" را با دقت بخوانید

FR Pour plus d'informations / EN For more information / EL Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη χρήση / DE Weitere Informationen / NL Voor meer informatie / ES Para más información / PT Para mais informações / IT Per ulteriori informazioni / TR Daha fazla bilgi için / CS Více informací naleznete zde / SK Pre viac informácií / HU További információk / PL Więcej informacji można znaleźć / ET Lisateave / LT Norėdami daugiau informacijos / LV Vairāk informācijas / BG За повече информация / RO Pentru informații suplimentare / SL Več informacij / HR Za više informacija / BS Za više informacija / SR Za više informacija / RU Для получения дополнительной информации / UK Для отримання докладніших відомостей / CN 获取更多信息 / HK 更多信息 / KO 더 자세한 정보는 아래 웹사이트에서 확인하실 수 있습니다 / AR للمزيد من المعلومات / FA برای کسب اطلاعات بیشتر

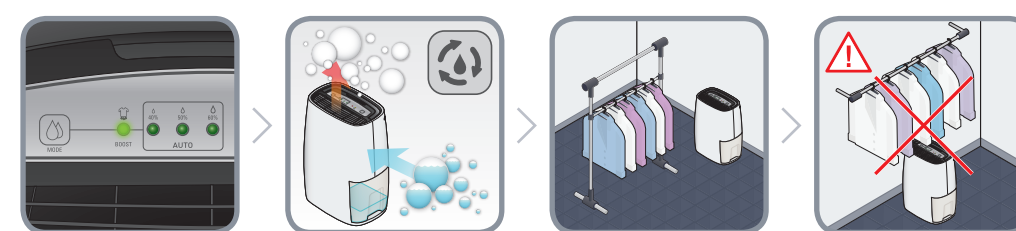


DH421X

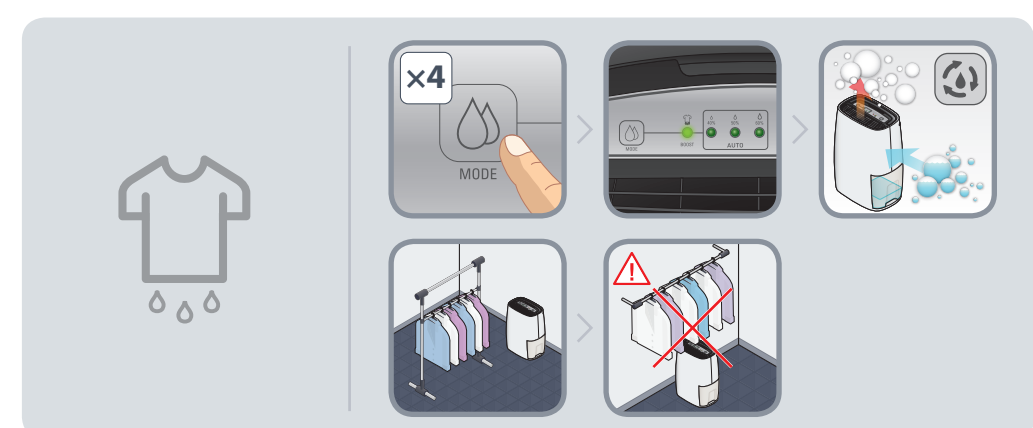
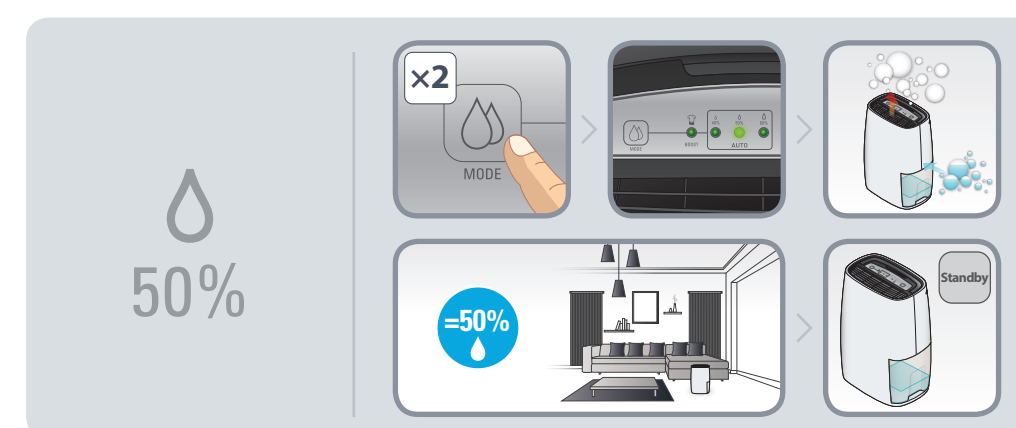
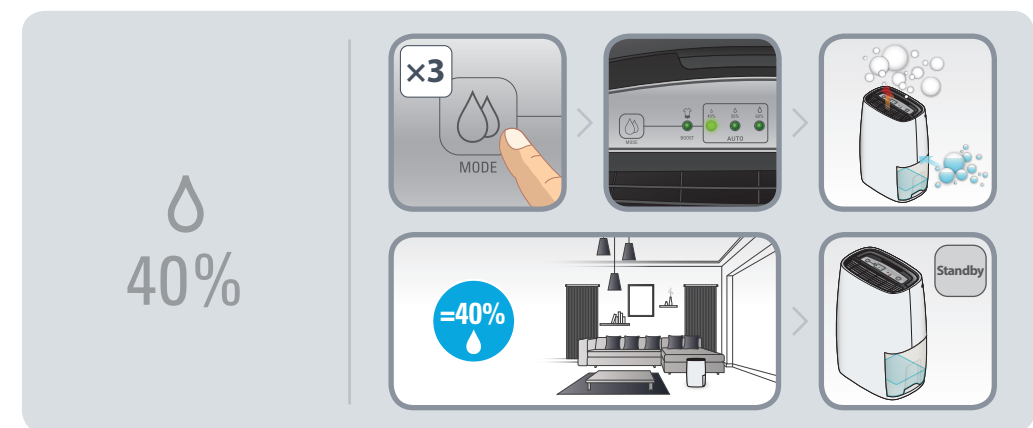
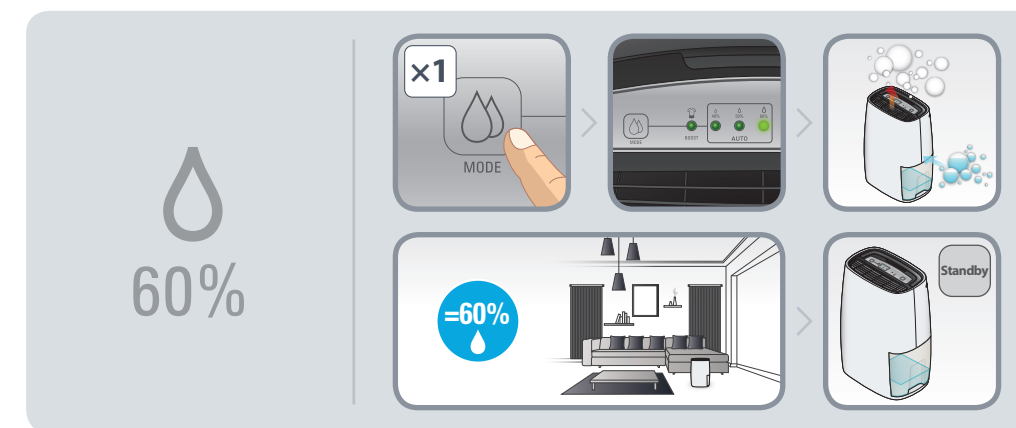
1.  

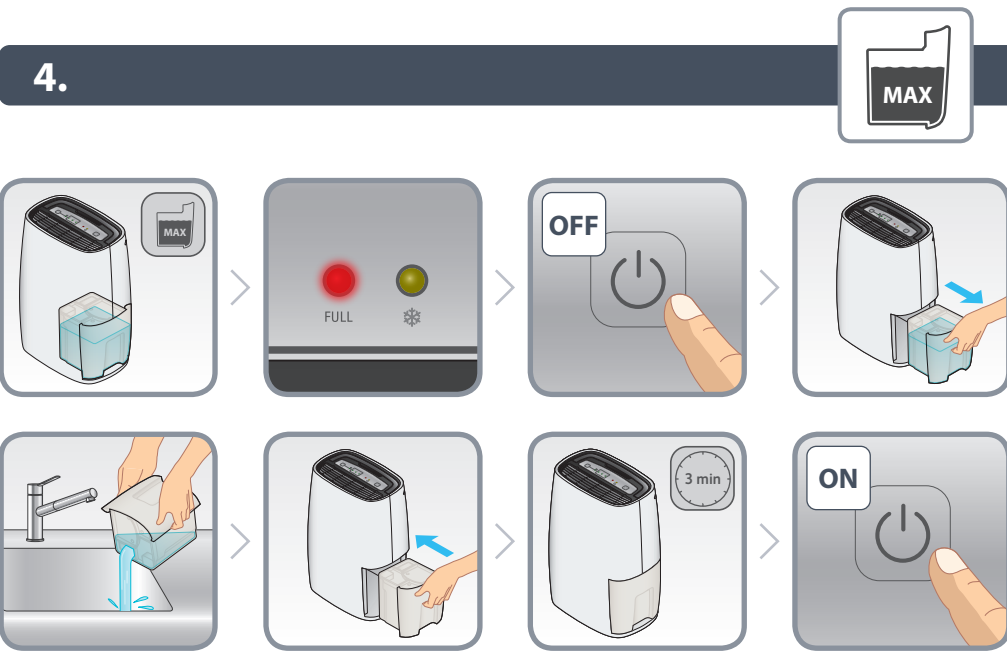


2. 

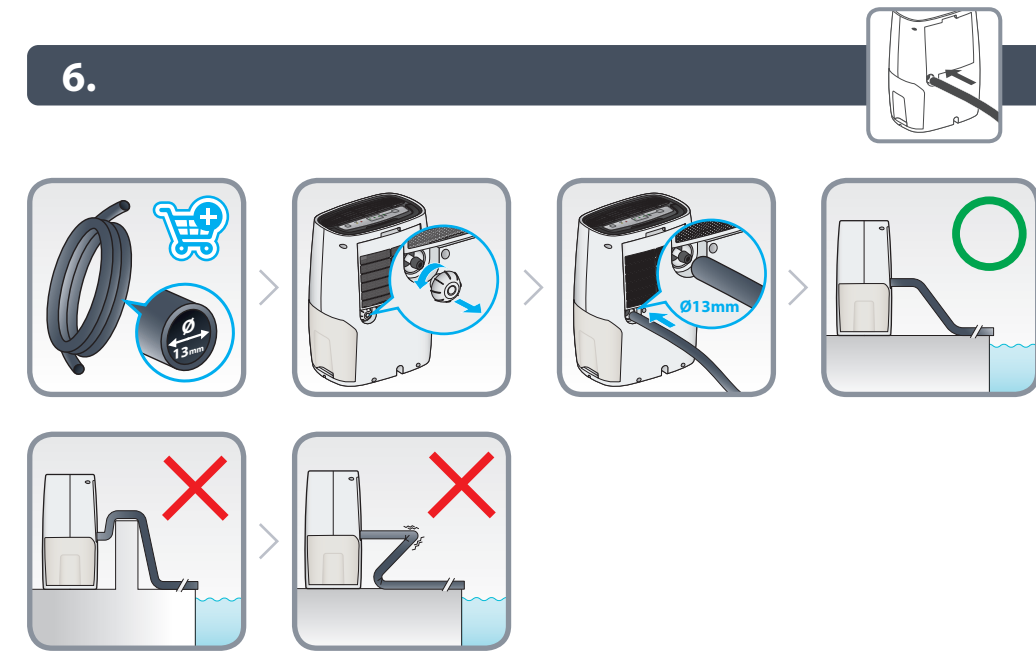


3. 

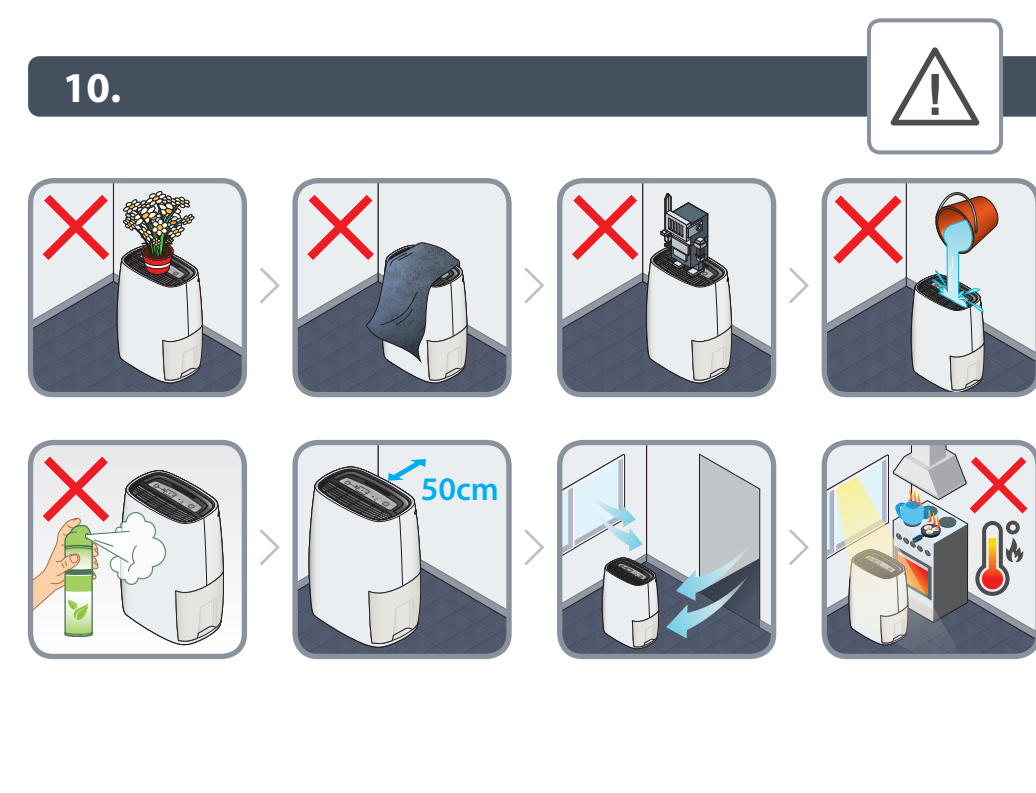
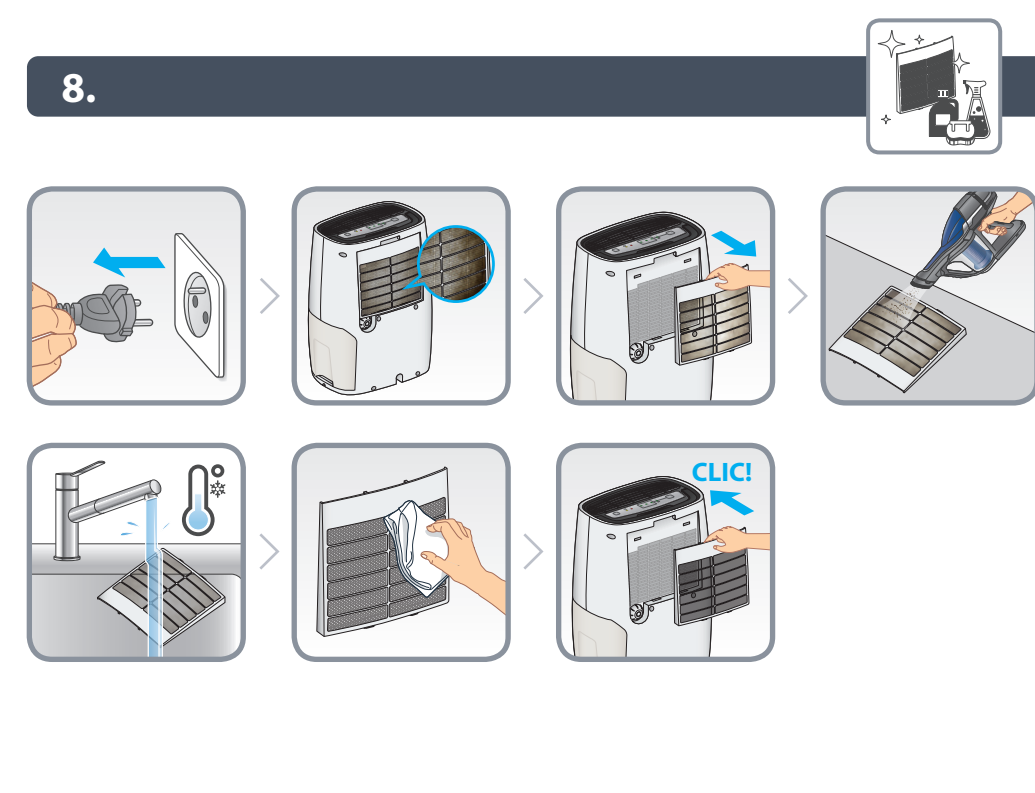




FR En dessous de 16° , le produit fonctionne avec des cycles de dégivrage qui réduisent les performances de deshumidification. / **EN** Below 16°, the product works with defrost cycles which reduce the dehumidifying performances. / **EL** Κάτω από 16°C το προϊόν λειτουργεί σε κατάσταση απόψυξης, η οποία μειώνει την απόδοση αφύγρανσης. / **DE** Unter 16°C arbeitet das Gerät mit Abtauzyklen, die die Entfeuchtungsleistung reduzieren. / **NL** Onder 16°C werkt het product met ontdooi cycli die de ontvochtigingsprestaties verminderen. / **ES** Por debajo de 16°, el producto funciona con ciclos de descongelación que reducen el rendimiento de la deshumidificación. / **PT** Abaixo dos 16°C, o produto funciona com ciclos de descongelamento que reduz a performance de desumidificação. / **IT** Sotto i 16°, vengono attivati i cicli di sbrinamento che riducono le prestazioni di deumidificazione. / **TR** 16°nin altında ürün nem alma performansını düşüren buz çözdürme çevrimi ile çalışır. / **CS** Při teplotě nižší než 16° pracuje odvlhčovač s odmrzovací režimem, který snižuje výkon odvlhčení. / **SK** Pri teplote nižšej ako 16 ° pracuje odvlhčovač s odmrzovacím režimom, ktorý znižuje výkon odvlhčovania. / **HU** „16°C-os



hőmérséklet alatt a készülék önmelegítő ciklusokat végez, melyek csökkentik páramentesítési teljesítményét". / **PL** Poniżej 16° produkt działa w cyklach rozmrażania, co zmniejsza skuteczność osuszania. / **ET** Temperatuuril alla 16° töötavad tootel sulatustsüklid, mis vähendavad niisutamisprotsesside jõudlust. / **LT** Žemesnėje nei 16° temperatūroje prietaisas dirba su atšildymo ciklais, kurie sumažina sausinimo efektyvumą. / **LV** Sasniedzot temperatūru zem 16°, produkts sāk darboties ar atkausēšanas cikliem, kas samazina mitruma aizvadišanas spēju. / **BG** Под 16° продуктът работи с цикли на размразяване, които намаляват ефективността на обезвлажняването. / **RO** Sub 16°, produsul funcționează cu cicluri de dezghețare care reduc performanțele de dezumidificare. / **SL** Pri temperaturi pod 16° izdelek deluje s cikli odmrzovanja, ki zmanjšajo učinkovitost razvlaževanja. / **HR** Na temperaturi ispod 16° proizvod radi sa ciklusima odmrzavanja, što smanjuje učinke odvlaživanja. / **BS** Na temperaturi nižoj od 16° proizvod radi sa ciklusima odmrzavanja, što smanjuje učinke odvlaživanja. / **SR** Na temperaturi ispod 16° proizvod radi sa ciklusima odmrzavanja, što smanjuje učinke odvlaživanja. / **RU** При температуре ниже 16° устройство работает с циклами разморозки, что приводит к снижению эффективности осушения. / **UK** При температурі нижче 16° виріб працює з циклами розморожування, які зменшують ефект осушення. / **CN** 温度低于16°时,产品工作时需启动除霜程序,这将对其他除湿性能造成影响 / **HK** 在16°C以下的環境,本產品會啟動循環除霜功能,此時吸濕效能會下降 / **KO** 16°C 미만에서는 제습 성능을 저하시키는 성에 제거 사이클이 함께 작동됩니다. / **AR** أقل من 16 درجة مئوية, يعمل المنتج دورات لتذويب الثلج مما يقلل من فعالية إزالة الرطوبة. / **FA** در زیر 16 درجه سانتی گراد، محصول با چرخه یخ زدگی کار می کند که باعث کاهش رطوبت سازی می شود



- FR** Guide de l'utilisateur
- EN** User's guide
- EL** Οδηγός χρήσης
- DE** Bedienungsanleitung
- NL** Gebruiksaanwijzing
- ES** Guía del usuario
- PT** Guia de utilização
- IT** Manuale d'uso
- TR** Kullanım kılavuzu
- CS** Návod k použití
- SK** Používateľská príručka
- HU** Használati útmutató
- PL** Instrukcja obsługi
- ET** Kasutusjuhend
- LT** Naudotojo vadovas
- LV** Lietošanas pamācība
- BG** Ръководство на потребителя
- RO** Ghidul utilizatorului
- SL** Navodila za uporabnika
- HR** Upute za uporabu
- BS** Upute za upotrebu
- SR** Uputstvo za upotrebu
- RU** Руководство пользователя
- UK** Посібник користувача
- CN** 用户指南
- HK** 用戶指南
- KO** 사용자 가이드
- AR** دليل الإستعمال
- FA** راهنمای کاربر



DH421X

DEHUMIDIFIER